



EVROPSKÁ
KOMISE

V Bruselu dne 15.9.2014
COM(2014) 571 final

ZPRÁVA KOMISE RADĚ

o tom, jak orgány v roce 2012 využívaly nařízení Rady č. 495/77, naposledy pozměněné nařízením č. 1945/2006 (o pravidelné pracovní pohotovosti), č. 858/2004 (o zvláště náročných pracovních podmínkách) a č. 300/76, naposledy pozměněné nařízením č. 1873/2006 (o práci v nepřetržitém provozu a práci na směny)

ZPRÁVA KOMISE RADĚ

o tom, jak orgány v roce 2012 využívaly nařízení Rady č. 495/77, naposledy pozměněné nařízením č. 1945/2006 (o pravidelné pracovní pohotovosti), č. 858/2004 (o zvláště náročných pracovních podmínkách) a č. 300/76, naposledy pozměněné nařízením č. 1873/2006 (o práci v nepřetržitém provozu a práci na směny)

1. ÚVOD

Nařízení Rady o pravidelné pracovní pohotovosti (č. 495/77) a o zvláště náročných pracovních podmínkách (č. 858/2004) ukládají Komisi povinnost předkládat Radě každý rok zprávu o počtu úředníků a ostatních zaměstnanců v jednotlivých kategoriích, kteří pobírali příspěvky uvedené v příslušných nařízeních, a o celkových souvisejících výdajích.

Tato zpráva vychází z údajů, které byly v době její přípravy k dispozici za poslední celý rok, tedy za rok 2012. Zahrnuje všechny orgány EU a z důvodu úplnosti obsahuje také obdobné informace o práci v nepřetržitém provozu a práci na směny (nařízení Rady č. 300/76).

2. PŘÍSPĚVEK ZA PRACOVNÍ POHOTOVOST

Právním základem pro tento příspěvek jsou články 55 a 56b služebního řádu a nařízení Rady č. 495/77 ze dne 8. března 1977, naposledy pozměněné nařízením Rady č. 1945/2006 ze dne 11. prosince 2006.

Příspěvek může být vyplácen pouze úředníkům a ostatním zaměstnancům placeným z *prostředků rozpočtu na výzkum* a zaměstnaným:

- v zařízení Společného výzkumného střediska (JRC) nebo
- v rámci nepřímých akcí nebo

placeným z *provozních prostředků rozpočtu* a zaměstnaným:

- v obsluze nebo kontrole technických zařízení,
- v bezpečnostním oddělení,
- v oddělení informačních a komunikačních technologií (IKT),
- v oddělení poskytujícím podporu pro společnou zahraniční a bezpečnostní politiku (SZBP) / evropskou bezpečnostní a obrannou politiku (EBOP) nebo pro mimořádná či krizová koordinační opatření nebo
- v rámci mechanismu na poskytování nepřetržité pomoci členským státům („ČS 24/7“) za účelem koordinace v případě mimořádné situace nebo krize či v oddělení, kde je prokázána nutnost provádět úkoly potřebné k zajištění mechanismu na poskytování pomoci členským státům.

Příspěvek za pracovní pohotovost se vyjadřuje v bodech. Počet bodů za hodinu skutečně splněné pracovní pohotovosti činí:

- za pracovní pohotovost doma v pracovních dnech: 2,15 bodu,
- za pracovní pohotovost doma o víkendech a svátcích: 4,3 bodu,
- za pracovní pohotovost na pracovišti v pracovních dnech: 11 bodů,

- za pracovní pohotovost na pracovišti o víkendech a svátcích: 22 bodů.

Jeden bod se rovná 0,032 % základního platu úředníka v platové třídě 1 stupni 1 (= 0,85 EUR v roce 2012, v platnosti od 1. července 2010).

2.1. Počet příjemců podle druhu pracovní pohotovosti:

Orgán	Doma	Doma a na pracovišti	Na pracovišti	Celkem
Komise	327	55	39	421
— z toho JRC:	203	10	28	241
Rada	54	0	0	54
Parlament	0	0	0	0
Soudní dvůr	0	0	0	0
Účetní dvůr	8	0	0	8
EHSV	0	0	0	0
Výbor regionů	0	0	0	0
EIOÚ	0	0	0	0
Veřejný ochránce práv	0	0	0	0
ESVČ	27	0	0	27
Celkem	416	55	39	510

2.2. Počet příjemců (úředníků / dočasných zaměstnanců a smluvních zaměstnanců):

Orgán	AD	AST	AC				Celkem
			FS I	FS II	FS III	FS IV	
Komise	145	238	27	2	9	0	421
— z toho JRC:	90	128	20	1	2	0	241
Rada	9	43	2	0	0	0	54
Parlament	0	0	0	0	0	0	0
Soudní dvůr	0	0	0	0	0	0	0
Účetní dvůr	0	0	8	0	0	0	8
EHSV	0	0	0	0	0	0	0
Výbor regionů	0	0	0	0	0	0	0
EIOÚ	0	0	0	0	0	0	0
Veřejný ochránce práv	0	0	0	0	0	0	0
ESVČ	11	16	0	0	0	0	27
Celkem	165	297	37	2	9	0	510

2.3. Počet příjemců podle pracovního zařazení:

Orgán	JRC	Nepřímé akce	Technická zařízení	Bezpečnost	IKT	SZBP/EBOP	ČS 24/7	Celkem
Komise	241	0	33	31	60	0	56	421
— z toho JRC:	241	0	0	0	0	0	0	241
Rada	0	0	26	17	0	11	0	54
Parlament	0	0	0	0	0	0	0	0
Soudní dvůr	0	0	0	0	0	0	0	0
Účetní dvůr	0	0	0	8	0	0	0	8
EHSV	0	0	0	0	0	0	0	0
Výbor regionů	0	0	0	0	0	0	0	0
EIOÚ	0	0	0	0	0	0	0	0
Veřejný ochránce práv	0	0	0	0	0	0	0	0
ESVČ	0	0	0	3	12	9	3	27
Celkem	241	0	59	59	72	20	59	510

3. PŘÍPLATKY ZA ZVLÁŠTĚ NÁROČNÉ PRACOVNÍ PODMÍNKY

Právním základem pro tento příplatek je článek 56c služebního řádu a nařízení Rady č. 858/2004 ze dne 29. dubna 2004, které nahradilo nařízení Rady č. 1799/72.

Příplatek za zvláště náročné pracovní podmínky se vyjadřuje v bodech za hodinu skutečně vykonané práce a závisí na konkrétních pracovních podmínkách souvisejících s „osobní ochranou“, „pracovištěm“ a „povahou práce“. Počet bodů se pohybuje v rozmezí od 2, např. pro práci v prostoru, kde průměrná úroveň hluku přesahuje 85 decibelů, až po 50 v případě používání samostatného protipožárního ochranného obleku. Jeden bod se rovná 0,032 % základního platu úředníka v platové třídě 1 stupni 1 (= 0,85 EUR v roce 2012, v platnosti od 1. července 2010).

3.1. Počet příjemců (úředníků / dočasných zaměstnanců a smluvních zaměstnanců):

Orgán	AD	AST	Smluvní zaměstnanci				Celkem
			FS I	FS II	FS III	FS IV	
Komise	34	184	30	0	1	1	250
– z toho JRC:	34	175	21	0	1	1	232
Rada	0	0	0	0	0	0	0
Parlament	0	0	0	0	0	0	0
Soudní dvůr	0	0	0	0	0	0	0
Účetní dvůr	0	0	0	0	0	0	0
EHSV	0	0	0	0	0	0	0
Výbor regionů	0	0	0	0	0	0	0
EIOÚ	0	0	0	0	0	0	0
Veřejný ochránce práv	0	0	0	0	0	0	0
ESVČ	0	0	0	0	0	0	0
Celkem	34	184	30	0	1	1	250

4. PŘÍSPĚVEK ZA PRÁCI V NEPŘETRŽITÉM PROVOZU A PRÁCI NA SMĚNY

Právním základem pro tento příspěvek je článek 56b služebního řádu a nařízení Rady č. 300/76 ze dne 9. února 1976, naposledy pozměněné nařízením Rady č. 1873/2006 ze dne 11. prosince 2006.

Příspěvek může být vyplácen pouze úředníkům a ostatním zaměstnancům placeným z *prostředků rozpočtu na výzkum* a zaměstnaným:

- v zařízení Společného výzkumného střediska (JRC) nebo
- v rámci nepřímých akcí nebo

placeným z *provozních prostředků rozpočtu* a zaměstnaným:

- v oddělení informačních a komunikačních technologií (IKT),
- v bezpečnostním oddělení,
- v telefonní ústředně / informačním útvaru či na recepci,
- v oddělení poskytujícím podporu pro společnou zahraniční a bezpečnostní politiku (SZBP) / evropskou bezpečnostní a obrannou politiku (EBOP) nebo pro mimořádná či krizová koordinací opatření,
- v oddělení poskytujícím pomoc při koordinaci v případě mimořádné situace nebo krize nebo
- v obsluze nebo kontrole technických zařízení.

Měsíční příspěvky lze poskytovat ve čtyřech různých sazbách (údaje za rok 2012, v platnosti od 1. července 2010):

- sazba 1: dvousměnný provoz bez víkendů a svátků: 382,17 EUR,
- sazba 2: dvousměnný provoz včetně nocí, víkendů a svátků: 576,84 EUR,
- sazba 3: nepřetržitý provoz bez víkendů a svátků: 630,69 EUR,
- sazba 4: nepřetržitý provoz včetně víkendů a svátků: 859,84 EUR.

Následující údaje ukazují počet příspěvků poskytovaných jednotlivými orgány v roce 2012.

4.1. Počet příjemců podle sazeb:

Orgán	Sazba 1	Sazba 2	Sazba 3	Sazba 4	Celkem
	382,17 EUR	576,84 EUR	630,69 EUR	859,84 EUR	
Komise	7	25	8	61	101
– z toho JRC:	0	25	8	21	54
Rada	40	0	0	26	66
Parlament	28	0	30	6	64
Soudní dvůr	0	0	0	0	0
Účetní dvůr	2	0	0	8	10
Evropský hospodářský a sociální výbor (EHSV)	0	0	0	0	0
Výbor regionů (VR)	0	0	0	0	0
Evropský inspektor ochrany údajů (EIOÚ)	0	0	0	0	0
Veřejný ochránce práv	0	0	0	0	0
ESVČ	27	0	0	17	41
Celkem	104	25	38	118	282

4.2. Počet příjemců (úředníků / dočasných zaměstnanců a smluvních zaměstnanců):

Orgán	AD	AST	AC				Celkem
			FS I	FS II	FS III	FS IV	
Komise	8	75	16	0	2	0	101
— z toho JRC:	8	39	6	0	1	0	54
Rada	0	66	0	0	0	0	66
Parlament	0	36	0	28	0	0	64
Soudní dvůr	0	0	0	0	0	0	0
Účetní dvůr	0	0	10	0	0	0	10
EHSV	0	0	0	0	0	0	0
Výbor regionů	0	0	0	0	0	0	0
EIOÚ	0	0	0	0	0	0	0
Veřejný ochránce práv	0	0	0	0	0	0	0
ESVČ	0	39	0	2	0	0	41
Celkem	8	216	26	30	2	0	282

4.3. Počet příjemců podle pracovního zařazení:

Orgán	JRC	Koordinace krizí/ mimořádné situace	IKT	Bezpečnost	Ústředna / recepce	SZBP/ EBOP	Techn. zařízení	Nepřímé akce	Celkem
Komise	54	0	3	40	0	0	4	0	101
– z toho JRC:	54	0	0	0	0	0	0	0	54
Rada	0	0	0	63	0	3	0	0	66
Parlament	0	0	0	58	0	0	6	0	64
Soudní dvůr	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Účetní dvůr	0	0	0	8	2	0	0	0	10
EHSV	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Výbor regionů	0	0	0	0	0	0	0	0	0
EIOÚ	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Veřejný ochránce práv	0	0	0	0	0	0	0	0	0
ESVČ	0	0	16	16	0	9	0	0	41
Celkem	54	0	19	185	2	12	10	0	282

5. DOTČENÉ SLUŽBY A ODŮVODNĚNÍ

Evropský parlament, Rada, Komise, Evropská služba pro vnější činnost (která převzala velkou část bývalého GŘ RELEX Komise) a Účetní dvůr používají tyto druhy zvláštních pracovních podmínek a vyplácení odpovídajících příplatků již určitou dobu. Jedinou institucí, která dosud poskytuje příplatek za zvláště náročné pracovní podmínky je Komise, pokud jde o JRC a Úřad pro infrastrukturu a logistiku v Bruselu (OIB).

5.1. Důvody pracovní pohotovosti

Komise:

Výzkumné středisko (JRC):

V roce 2012 vyplácela Komise příspěvek za pracovní pohotovost 421 zaměstnancům, přičemž přibližně 57 % z nich (241) bylo zaměstnáno v jednom z výzkumných středisek.

Důvody pracovní pohotovosti stejně jako v předchozích letech většinou souvisejí s bezpečností a ochranou (protipožární ochrana, monitorování radiace, radiační ochrana atd.). V případě Společného výzkumného střediska se pracovní pohotovost většinou vykonává doma, s výjimkou Ispry a Karlsruhe, kde se z důvodu specifických úkolů vykonává na pracovišti nebo doma a na pracovišti.

Ostatní

U ostatních generálních ředitelství Komise je pracovní pohotovost v zásadě spojena s bezpečností, s technickými zařízeními a službami IT, jakož i s pomocí členským státům.

Rada: V roce 2012 vyplácela Rada příspěvek za pracovní pohotovost doma 54 zaměstnancům. Dotčenými oblastmi zůstaly obsluha a kontrola technických zařízení, bezpečnostní služby a podpora SZBP/EBOP. Pracovní pohotovost se vykonávala výlučně z domova.

Účetní dvůr: V roce 2012 vyplácel Účetní dvůr příspěvek za pracovní pohotovost doma 8 zaměstnancům. V roce 2012 se tento příspěvek přestal vyplácet v oblasti informačních a komunikačních technologií.

ESVČ: V roce 2012 ESVČ vyplácel příspěvek za pracovní pohotovost doma 27 zaměstnancům v následujících oblastech: podpora poskytovaná členským státům nepřetržitě, tedy 24 hodin denně 7 dní v týdnu (ČS 24/7), bezpečnostní služby, podpora SZBP/EPOB a služby informačních a komunikačních technologií.

5.2. Důvody poskytování příplatku za zvláště náročné pracovní podmínky

Komise: V roce 2012 využívala této možnosti pouze Komise. V roce 2008 ji v jednom ze svých oddělení (kopírovací centrum) zavedl Úřad pro infrastrukturu a logistiku v Bruselu (OIB) a již předtím ji využívalo Společné výzkumné středisko.

S ohledem na kritéria pro zvláště náročné pracovní podmínky se uplatnily všechny tři kategorie uvedené v nařízení, pro něž lze udělovat příspěvky:

- a) osobní ochrana (např. používání speciálních nepohodlných ochranných oděvů),
- b) pracoviště (např. vysoká hluchost, nebezpečná místa) a
- c) povaha práce (např. manipulace s žiravinami).

V roce 2012 byl celkový počet hodin odpracovaných v těchto podmínkách rozdělen takto:

- 71 603,12 hodin – osobní ochrana,
- 127 587,18 hodin – pracoviště,
- 17 284,91 hodin – povaha práce.

5.3. Důvody práce v nepřetržitém provozu a práce na směny

Komise: V Komisi má v tomto směru největší potřebu tohoto typu organizace práce Společné výzkumné středisko (54 z celkem 2 135 zaměstnanců v roce 2012).

V roce 2012 pracovalo na směny v ostatních GŘ (provozní rozpočet) 47 osob v následujících oblastech:

- bezpečnost a prevence: 40,
- technická zařízení: 4,
- informační a komunikační technologie (IKT): 3.

V Komisi se uplatňují všechny čtyři sazby (druhy příspěvků), především však sazba 2 a 4. Sazba 4 (nepřetržitý provoz) se používá zejména u bezpečnostních služeb.

Rada: V roce 2012 byly v Radě příspěvky za práci v nepřetržitém provozu a práci na směny vypláceny v 66 případech. Tento příspěvek se využívá především v oblasti bezpečnosti a prevence (63 zaměstnanců) a v oblasti SZBP/EBOP (3 zaměstnanci). Práce má buď podobu dvousměnného provozu (sazba 1), nebo nepřetržitého provozu (sazba 4).

Evropský parlament: Evropský parlament využívá práci v nepřetržitém provozu a práci na směny od roku 2008. V roce 2012 se počet příspěvků vyplácených v Evropském parlamentu za práci v nepřetržitém provozu a práci na směny zvýšil na 64. Tento příspěvek se v současné době využívá pouze v oblasti bezpečnosti a již se netýká telefonní ústředny a recepce. Práce má buď podobu dvousměnného provozu (sazba 1), nepřetržitého provozu bez sobot, nedělí a svátků (sazba 3) nebo nepřetržitého provozu (sazba 4).

Účetní dvůr: Účetní dvůr využívá od roku 2011 nepřetržitý provoz a provoz na směny v oblasti bezpečnosti a telefonní ústředny / recepce. Práce má buď podobu dvousměnného provozu (sazba 1), nebo nepřetržitého provozu (sazba 4).

ESVČ: ESVČ v roce 2012 vyplácela 41 příspěvků v oblasti informačních a komunikačních technologií (IKT), bezpečnosti, SZBP/ EBOP (část, kterou převzala od Rady), avšak již nikoli v oblasti pomoci při koordinaci v případě mimořádné situace nebo krize.

6. ROZPOČTOVÉ VÝDAJE PODLE ORGÁNŮ A TYPU PŘÍSPĚVKU (v EUR)

Orgán	Práce v nepřetržitém provozu nebo na směny	Pracovní pohotovost	Zvláště náročné pracovní podmínky	Celkem
Komise	790 448,88	1 443 239,13	639 547,60	2 873 235,61
<i>– z toho JRC:</i>	<i>278 020,18</i>	<i>634 603,24</i>	<i>614 489,77</i>	<i>1 527 113,19</i>
Rada	438 886,98	157 618,11	0	596 505,09
Parlament	201 686,96	0	0	201 686,96
Soudní dvůr	0	0	0	0
Účetní dvůr	91 716,72	22 614,40	0	114 331,12
EHSV	0	0	0	0
Výbor regionů	0	0	0	0
EIOÚ	0	0	0	0
Veřejný ochránce práv	0	0	0	0
ESVČ	235 814,00	63 271,46	0	299 085,46
Celkem	1 758 553,54	1 686 743,10	639 547,60	4 084 844,24

Celkové výdaje, tj. částka vyplacená za tyto tři příspěvky ve všech evropských orgánech, v roce 2012 činily o něco málo více než 4 miliony EUR.